



Der Magistrat

Dezernat für Umwelt,  
Grünflächen und Verkehr

Stadtrat Andreas Kowol

An das Büro  
des Magistrats

0104

. Juni 2019

**Änderungen zur SV 19-V-67-0004 „Freigabe und Genehmigung von Budget für den Ausbau/Erweiterung am Forsthaus Langendellschlag**

Sehr geehrte Damen und Herren,

in der o.g. Sitzungsvorlage müssen der Beschlussvorschlag und die Ergänzenden Erläuterungen auf Wunsch der Kämmerei geändert werden.

**Alter Beschlussvorschlag:**

1. Es wird zur Kenntnis genommen,
  - dass zur Beseitigung der seit Jahren bestehenden Raumnot im Forsthaus Langendellschlag eine Erweiterung dringend notwendig ist,
  - dass sich die Kosten aufgrund einer Schätzung des Hochbauamtes voraussichtlich auf 280.000€ belaufen,
  - dass das erforderliche Budget bei Amt 67 zur Verfügung steht.
2. Dem Anbau des Forsthauses am Langendellschlag wird zugestimmt. Das hierfür erforderliche Budget wird - gemäß der Aufstellung auf Seite 2 - umgesetzt und freigegeben.
3. Die haushaltsrechtliche Bereitstellung der Mittel erfolgt durch III/20.

**Wird durch folgenden neuen Beschlussvorschlag ersetzt:**

1. Es wird zur Kenntnis genommen,
  - dass zur Beseitigung der seit Jahren bestehenden Raumnot im Forsthaus Langendellschlag eine Erweiterung dringend notwendig ist,
  - dass sich die Kosten aufgrund einer Schätzung des Hochbauamtes aus dem Jahr 2017 auf 167.000€ belaufen.
  - Dass mit einer Kostensteigerung zu rechnen ist und zusätzlich ein Raum für Jugendarbeit und den Wildverkauf notwendig ist.
  - Für diese Maßnahmen mangels Zeit noch keine detaillierte Kostenschätzung vor, es werden hierfür jedoch voraussichtlich weitere 113.000€ benötigt.
  - dass das erforderliche Budget in Höhe von insgesamt 280.000€ bei Amt 67 zur Verfügung steht.
2. Dem Anbau des Forsthauses am Langendellschlag wird zugestimmt.  
Das hierfür erforderliche Budget wird - gemäß der Aufstellung auf Seite 2 - umgesetzt und freigegeben.
3. Die haushaltsrechtliche Bereitstellung der Mittel erfolgt durch III/20.

**Alte Erläuterungen (Seite 4):**

**IV. Ergänzende Erläuterungen**

(Bei Bedarf können hier weitere inhaltliche Informationen zur Sitzungsvorlage dargelegt werden.)

Das Forsthaus Langendellschlag ist durch neu hinzugekommene Aufgaben (Bestattungswald, Betreuung von Absolventen für das freiwillige Jahr sowie Verwaltungsauszubildenden) bezüglich der Räumlichkeiten an der Kapazitätsgrenze. Um den Mitarbeitern adäquate Arbeitsplätze zur Verfügung zu stellen, ist eine Erweiterung dringend notwendig.

Diese wurde bereits durch das Hochbauamt geplant, so dass nach Freigabe der Mittel unmittelbar mit der Umsetzung begonnen werden kann.

**Wird durch folgende neue ergänzende Erläuterungen ersetzt:**

**IV. Ergänzende Erläuterungen**

(Bei Bedarf können hier weitere inhaltliche Informationen zur Sitzungsvorlage dargelegt werden.)

Das Forsthaus Langendellschlag ist durch neu hinzugekommene Aufgaben (Bestattungswald, Betreuung von Absolventen für das freiwillige Jahr sowie Verwaltungsauszubildenden) bezüglich der Räumlichkeiten an der Kapazitätsgrenze. Um den Mitarbeitern adäquate Arbeitsplätze zur Verfügung zu stellen, ist eine Erweiterung dringend notwendig.

Weiterhin ist ein Raum für Waldpädagogik insbesondere im Raum der Jugendarbeit notwendig sowie aufgrund gestiegener Nachfrage ein qualitativ hochwertiger Raum zum Verkauf von Wildfleisch.

Der Anbau wurde bereits durch das Hochbauamt geplant, so dass nach Freigabe der Mittel unmittelbar mit der Umsetzung begonnen werden kann. Da die Kostenschätzung bereits aus 2017 stammt, ist hier mit einer Kostensteigerung zu rechnen. Detaillierte Kostenplanungen für Waldladen und Jugendraum konnten aufgrund der Kürze der Zeit noch nicht erstellt werden, Schätzungen belaufen sich jedoch auf rund 113.000.-€. Das Budget steht bereits in IM-Budget bei Amt 67 zur Verfügung und muss nur auf das Projekt für die Maßnahme umgesetzt werden.

Mit freundlichen Grüßen

Ref. Dezernat V